

## Reporting Student Learning Progress

Everett Public Schools

Основанный на стандартах отдела образования и штата, табель успеваемости содержит конкретную информацию об успеваемости учащегося по всем предметам в соответствии со стандартами штата и районного отдела образования.

Табель выписывается два раза в год: один раз в начале февраля и затем в июне. Табель будет содержать комплекс стандартов за весь год.

Каждый табель включает оценки в соответствии с планом обучения за семестр. \* Означает, что оценка в этот конкретный семестр официально не ставилась.

В таблице приводится сводная информация по трем направлениям:

1. **Поведение, которое способствует хорошей успеваемости:** как учащийся учится.
2. **Академические занятия:** что изучает учащийся.
3. **Успеваемость:** насколько повысились знания учащегося за определенное время.

### **Поведение, которое способствует хорошей успеваемости**

Данный раздел табеля относится к поведению в классе, от которого зависит успеваемость в учебе, такое как работа с окружающими, участие в дискуссиях, уважительное отношение к окружающим, качественное выполнение заданий, эффективное использование классного времени. Чтобы показать, как в настоящее время обстоят дела по всем направлениям, будут ставиться оценки C, O, S или R:

- C** – Постоянно
- O** – Часто
- S** – Иногда
- R** – Редко

### **Академические занятия**

Табель содержит информацию о текущем уровне знаний учащегося. Сотрудники отдела образования (специалисты, директора школ и учителя) приводят программу и процесс обучения в соответствии со стандартами штата. *Основные требования к обучению (Essential Academic Learning Requirements)* штата Вашингтон даны для природоведения, обществознания, здоровья, физкультуры, музыки и изобразительного искусства. Стандарты штата по английскому языку для чтения, письма и общения определяют навыки грамотности, необходимые учащемуся для подготовки к учебе в колледже и к работе. Стандарты штата по математике способствуют пониманию теорий, и быстрому решению задач. Чтобы показать, насколько учащийся справляется в каждой области, основываясь на том, на каком уровне в определенное время должны быть знания учащегося и справится ли он и с программой к концу учебного года, будут ставиться оценки 4, 3, 2 или 1. Звездочка будет использоваться в тех случаях, когда предмет не преподавался или оценка не ставилась.

- 4** – В настоящее время учится **с опережением** программы на год
- 3** – Занимается **на уровне программы**
- 2** – В настоящее время **приближается** к уровню программы
- 1** – В настоящее время **не справляется** с требованиями программы
- \* – (звездочка) указывает на то, что оценка в это время не ставилась

### **Успеваемость**

В этом разделе дается оценка успеваемости за определенный период времени. Учащийся может заниматься на уровне ниже уровня программы класса, но при этом значительно повысить свои знания за последний отчетный период. С другой стороны, учащийся может учиться на уровне программы или превышая его, но при этом набирать знания очень медленно. Очень важно, чтобы все учащиеся, не зависимо от способностей, адекватно набирали знания, чтобы заниматься на уровне или превышая уровень программы. Чтобы показать успеваемость по отдельному предмету, учащемуся будет ставиться оценка +, ✓ или –:

- +** отличная
- ✓** хорошая
- минимальная

С вопросами или жалобами просим родителей обращаться к учителю ребенка.

June 2017

Russian Translation